

## November 7. alkalmából

Az Országgházban  
kitüntetések adtak át

A Népköztársaság Elnöki Tanácsa a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulója alkalmából, eredményes munkájuk elismerésül párt-, társadalmi és tömegszervezetek tisztviselőinek és aktivistáinak **kitüntetések adományozott.**

A kitüntetettek egy csoportjának **Losonci Pál**, a Népköztársaság Elnöki Tanácsának elnöke szombaton délután, az Országgház kupolacsarnokában nyújtotta át a kitüntetések. Jelen volt **Biszkó Béla**, a Központi Bizottság titkára, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, **Borbély Sándor**, az MSZMP Központi Bizottságának titkára, **Havasi Ferenc**, a Minisztertanács elnökhelyettese, és **Cseterki Lajos**, az Elnöki Tanács titkára.

Losonci Pál a kitüntetések átadásakor mondott beszédében méltatta a Nagy Októberi Szocialista Forradalom világtörténelmi jelentőségét, szölte a kitüntetettek példamutató munkájáról, s a Központi Bizottság, az Elnöki Tanács, a Minisztertanács és a maga nevében jókívánásait fejezte ki nekik.

Az alábbiakban közöljük a Munka Erdemrenddel kitüntetett Csongrád megyei névsorát.

A Munka Erdemrend arany fokozatát kapta: **Csanádi Józsefné**, a Szakszervezetek Csongrád megyei Tanácsa központi könyvtárának vezetője, **Felekny Pál**, a MÁV szentesi építési főnökségének igazgatója, a Vasutasok Szakszervezetének alelnöke, **Sajó Gyula** nyugdíjas vállalati

igazgató, az Építőipari Dolgozók Szakszervezete Csongrád megyei bizottság nyugdíjas helyi csoportjának titkára, **Tölgyes István**, az apátfalvi községi tanács elnöke.

A Munka Erdemrend ezüst fokozatában részesült: **Bálint Antal**, a Szegedi Postaigazgatóság tervcsoportjának vezetője, **Bárdi István**, a földművelési és termelésügyi osztály vezetője, **Hajas László**, a Szakszervezetek Csongrád megyei Tanácsának titkára, **Lantos Anna**, a Csongrád megyei Hírlap olvasószerkesztője, **Papp Zoltán**, a Csongrád megyei Hírlap olvasószerkesztője, **dr. Katona Péter**, a filozófiai tudományok kandidátusa, a JATE docense, **Vass Lajos**, a Csongrád megyei Mezőgazdasági Szövetkezetek Területi Szövetségének főmunkatársa.

A Munka Erdemrend bronz fokozatát kapta: **Bagó Istvánné**, a Csongrád megyei Fodrászszövetkezet női fodrásza, **Fazekas Imréné**, a bokrosi Kossuth Termelőszövetkezet kertészeti dolgozója, **dr. Kovács Lászlóné dr. Hollósy Mária** hódmezővásárhelyi városi bírósági bíró, **Pengő László**, a Csongrád megyei ELIKER szakszervezeti bizottságának titkára, **Szabó Mihályné**, a Pankotai Állami Gazdaság felcsere, **Tombácz Gézné**, a Fonalfeldolgozó Vállalat bedolgozó munkása, a Hazafias Népfőnt domaszéki községi bizottságának alelnöke, **Tóth Sándorné**, a Szegedi Ecset- és Seprűgyár seprűvarrója.

## Elismerések, jutalmak

Tegnap, szombaton, a JATE KISZ-klubjában adta át a KISZ megyei bizottság első titkára, **Bódi György**, a november 7-e alkalmából adományozott kitüntetések.

Ífjúsági Erdemrendet kapott **Szalontai Béláné**, **Horváth Dezsóné**, **Mára Péter**, **KISZ Erdemrend** kitüntetésben részesült **Székely Szabó Imréné**, **Kovács Anikó**, **Dombi Ilona**, **Lévai T. László**, **Kocsis Illés**, **Vass Sándor**, **Szabó B. János**, **Tihanyi Lajos**, **Juhász Jánosné**, **dr. Gáspár László**.

Üttörővezető Erdemrend kitüntetését vehették át **Végh Lászlóné**, **Tukacs István**, **Kiss Antal**.

Kiváló Ifjúsági Vezető kitüntetését kapott **Koós László**, **Dobos Katalin**, **Veszélinov Agnes**, **Koncz Mária**, **Baranyai Antal**, **Havasi Erzsébet**, **Dobó Szilveszter**, **Balácsi Irén**, **Lucz Ferenc**, **Pintér Terézia**, **Zakány József**, **Vince Mária**, **Bódi Agnes**, **Gresó Ferenc**, **Sajtár Ilona**, **Gábor Lászlóné**, **Kosztándi Ferencné**, **Venkei Terézia**, **Papp István**.

Kiváló Üttörővezető kitüntetésben részesült **Pintér Erzsébet**, **Heim Gézné**, **Juhari László**, **dr. Szörényi Józsefné**, **Tóth Pálné**, **Kiss Antal**, **Nagy Károly**.

Kiváló Üttörővezető kitüntetésben részesült **Pintér Erzsébet**, **Heim Gézné**, **Juhari László**, **dr. Szörényi Józsefné**, **Tóth Pálné**, **Kiss Antal**, **Nagy Károly**.

## Óvodát avattak Szentesen

Szentesen tegnap, szombaton délelőtt avatták fel a Hámán Kató úti lakótelepen a város, de — nyugodtan lehet mondani — a megye egyik legkorszerűbb óvodá-

Járásai  
ünnepség

Baks dolgozói együtt tartották a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulójára rendezett emlékünnepségüket a járási pártbizottság tagjaival és a szegedi járásban működő országgyűlési képviselőkkel. A tegnapi, szombaton délután 3 órakor kezdődött ünnepségen **Jámi László**, a járási pártbizottság első titkára emlékeztetett a járási pártbizottság tagjaival és a szegedi járásban működő országgyűlési képviselőkkel. A tegnapi, szombaton délután 3 órakor kezdődött ünnepségen **Jámi László**, a járási pártbizottság első titkára emlékeztetett a járási pártbizottság tagjaival és a szegedi járásban működő országgyűlési képviselőkkel.

Az ünnepi beszéd után kulturális műsor következett, közreműködött a baksi művelődési ház citerazenekara és a szegedi Juhász Gyula Tanárképző Főiskola irodalmi színpada is.

Megnyitották  
a politikai  
könyvnapokat

Tegnap, szombaton délután Apátfalván tartották a politikai könyvnapok megyei megnyitóját. Az ünnepségen beszédet mondott **dr. Tamási Mihály**, a megyei pártbizottság propaganda és művelődési osztályának vezetője. Ezután könyvkiállítás nyílt.

A megnyitó alkalmával osztották ki a legjobb és legérgebb politikai irodalomterjesztőknek a jelvényeket és a jutalmakat. Eredményes munkájukért Kiváló terjesztő plakettet kapott **Berezki Jánosné** (Szegedi Orvostudományi Egyetem), **Brujman Károlyné** (Alföldi Porcelángyár, Hódmezővásárhely) és **Kiss Lászlóné** (MEDICOR Művek makói üzeme). Húszéves terjesztői munkáért aranyjelvényt vett át: **Apró Istvánné** (Gabonaforgalmi és Malomipari Vállalat szegedi központja), **Bónus Józsefné** (Szegedi Ruhagyár), **Botás György** (Szőreg), **Krisch Vilmos** (MÁV Igazgatóság), **Baghy Pál** (Hódmezővásárhelyi Kötőtárny), **Szabó Béla** (Szegedi Postaigazgatóság) és **Szabó János** (Felgyő).

Az ünnepség második részében kulturális műsor szórakoztatta a résztvevőket.

## Zászlófelvonás

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulója alkalmából szombat reggel a Parlament előtt, a Kossuth Lajos téren ünnepélyes külsőségek között, katonai tiszteletadással felvonták a Magyar Népköztársaság Állami Zászlaját. Diszszad sorakozott fel csapatzászlóval, majd kúrtzó jellelte a katonai előjáró érkezését. Ezután díszörök kíséretében vitték az árbocho az Állami zászlót, s a Himnusz hangjai, valamint a katonák tiszteletadása közepette vonták fel.

A gellérthegyi Felszabadulási Emlékűnnél ugyancsak katonai tiszteletadással vonták fel a magyar nemzeti lobogót és a munkásmozgalom vörös zászlaját.

## Az idén: rekordtermés

Dömping  
a paprikafeldolgozóban

Korán, már szeptember elején megindult, s napjainkban érte el csúcspontját a szezon a Szegedi Paprikafeldolgozó Vállalatnál. Az idei rekord paprikatermés óriási feladatokat ró rájuk: négyezer vagon feletti paprikamennyiség érkezésére számítanak, ennyi a vállalat fennállása óta még sohasem került hozzájuk. Nehezíti és bonyolítja a helyzetet, hogy mióta a fűzött paprika „ki-ment a divatból” 1972-73-ban, egyébként is jóval kapacitásukon felüli mértékben kapnak a feldolgozásra váró paprikát. A gépek maximális igénybevételével, külső szállítás „kölsönkérelmével” igyekeznek segíteni magukat: a mihályteleki Új Élet Tsz-ben szeptembertől már dolgozik a korszerű, nyugatnémet gyártmányú Binder-száritó, s összesen a megye 15 üzemében szárítja a paprikát a vállalat. Segített — másfajta szárító „bérbeadásával” — a Hódmezővásárhelyi Állami Gazdaság vajhádi tangazdasága, a szentesi Termál, a makói Úttörő, a tápéi Tiszatáj, a felgyői Róna és a szegedi Felszabadulás Tsz.

Október végéig 3 ezer 700 vagon nyersanyag érkezett, s a megnövekedett tempóra mi sem jellemzőbb, hogy míg a tavalyi szezonban egy hónapban átlagosan csak 20-30 vagon paprikát dolgoztak fel, az idei mennyiség ennek háromszorosa, több mint 90 vagon. Egyedül októberben a teljesítmény 105 vagon volt. A raktározási gondok munkaerő-problémákkal párosulnak: más területről, elsősorban a konzervüzemből csoportosították át dolgozókat a feladatok sikeres végrehajtása érdekében, de segítenek az iskolák is: a Tömörkény István gimnázium és a Rózsza Ferenc szakközépiskola összesen mintegy 1200 diákja „csuszta” az exportpaprikát — tíz-tíz napig. Hogy a belföldi és az exportigénye-



Paprikahegyek az udvaron

ket a rendkívüli termés-dömpingből adódó nehézségekre álló munkások a „paprikadömping” sikeréért megelégedtek a vállalat dolgozóinak munkában vehessen részt a rendkívüli szezonban, amely előreláthatólag decembertől még augusztusban el-

Helyreállítják  
az egri minaretet

Tetőtől talpig állványokkal vették körül a népszerű egri minaretet, az Országos Műemléki Felügyelőség szakemberei megkezdték a jellegzetes torony külső falainak restaurálását. A középkori építmény állapotát ugyanis erősen megviselte az idő, tafakó falelemei megrongálódtak. Az életveszélyessé vált épületet már évek óta nem látogathatják a kirándulók.

A belső betonozást követően most jutottak el a munkálatok befejező szakaszához, a torony falainak külső restaurálásához, amely legalább egy esztendőig vesz

igénybe. A munkálatokhoz a köveket a bogási bányából szállítják, ahonnan évszázadok óta eredetileg is beszerelték az építőelemeket. A szakemberek számításai szerint a kőburkolat mintegy 60 százalékát szorult cseréire ahhoz, hogy a torony ismét teljes biztonságban és régi szépségében szolgálja az idegenforgalmat. Amikor a külső burkolat teljesen elkészül, különleges védőanyaggal vonják be majd annak felületét, hogy a falakat minél tartósabbá tegyék az utókor számára.

Az egri minaret a magyar műemlékek sorában az egyik legfeltűnőbb építészeti kincsünk, 40 méter magas, faragott kőből készült, 14-szögű alapra áll. Belül csigalépcsőn lehet elérni a kovacsoltvas-korlátos magaslatti erkélyt. A törökök az 1596-ot követő években építtették. A torony jellegzetessége, hogy építői nem a Keleten hagyományos tömör, hanem az európai stílusnak megfelelő nyúlánk formát választották. Ily módon az egri minaret stílusában szinte egyedül való építmény.

A krónika szerint a török uralom végén az egri nép 400 ökörral akarta ledönteni a hódoltság nehéz éveire emlékeztető minaretet. Akkor az erős építmény minden ilyen kísérletnek ellenállt. Az idő már nagyobb sikerrel támadta az Európában ismert műkincset, amelyet most a modern építészeti eszközökkel tartósan megerősítenek.

Fénysorompók,  
határidő előtt

Idén 28 darab fénysorompó megépítését és átadását tervezte a MÁV Szegedi Igazgatósága. Év elején vállalták a vasutasok, hogy a munkát november 7-re befejezik. Így is történt; néhány nappal a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulója előtt teljesítették éves vállalatukat. Ezzel már 161 darab korszerű fénysorompó segíti a közlekedést a szegedi vasútigazgatóság területén. Van még tennivaló, hiszen az egyik minisztertanácsi határozat értelmében az ötödik ötéves terv időszakájában minden olyan közúti —vasúti kereszteződést biztosítani kell, amelyen tömegközlekedési eszközök haladnak át. Év végéig, tervben felül, újabb két fénysorompót szerelnek föl a szegedi vasutasok.

A Volán 10. számú Vállalat dolgozói Csehszlovákiában végeztek érdekes munkát: a VOKD Bányáépítő Vállalattal közösen rendezték el a terepet a fölépítendő kocszolóüzem helyén. A KGST-együttműködéssel végzett munka befejezését november 7-re vállalták a Volán dolgozói, holott az eredeti időpont a hónap vége volt. Az eredmény: jóval az évforduló előtt végeztek a

867 ezer rubel értékű munkával. Itthon, Szegeden is több közösség nyújtott átlag felüli teljesítményt. A Gagarin tehergépjármű-vezetői brigád tagjai például majdnem háromszáz órát dolgoztak szabad idejükből arra, hogy oktassák gyakorlatlan társaikat, s jól fölkészítsék az autót a szemlére. A Széchenyi István ifjúsági brigád dolgozó 115 órai társadalmi munkával fölüjították az egyik 8 tonnás karambolozott pótkocsit. A társadalmi munkából mégis az Április 4. szocialista brigád tagjai vették ki leginkább a részüket: 1268 órával vezettek.

Az Egyesült Államok vissza-  
szolgáltatja a magyar koronát

Az Egyesült Államok külügyminisztériumának szóvivője Washingtonban bejelentette, hogy a magyar koronát és a koronázási ékszerket visszazolgáltatják Magyarországnak. A Magyar Távirati Irodát illetékes helyen felhatalmazták annak közlésére, hogy a Magyar Népköztársaság és az Egyesült Államok között tárgyalások folynak a magyar korona és a koronázási ékszer visszazolgáltatásának időpontjáról és ezzel összefüggő egyéb részletkérdésekről.